

広報 徳之島

Tokunoshima Town public relations

2018

10

No.533



【特集】

“2018 徳之島景観フォトコンテスト”



2018

徳之島 景観フォト コンテスト

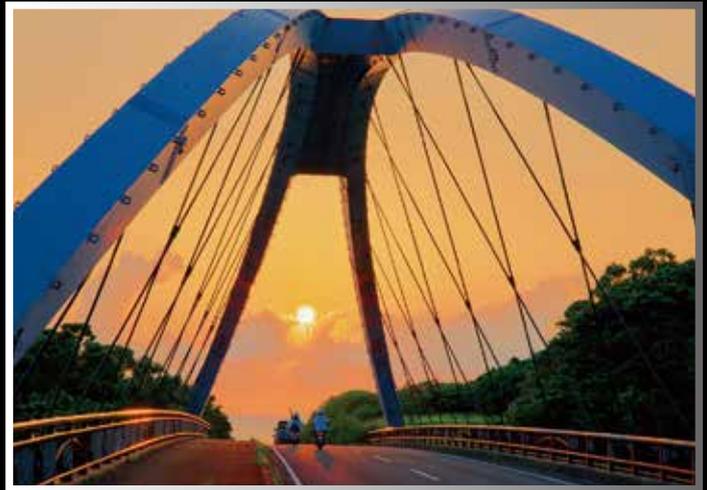
2018 景観フォトコンテストの作品公募を行い、応募総数106点の中から入賞作品が決定しました。皆様の多数のご応募ありがとうございました。



【最優秀賞】 暑さぶっとぶネンケ (宮本 美穂子 徳之島町)



【入賞】 感謝と祈 (上原 理枝子 徳之島町)



【優秀賞】 若者の粋な計らい、島権大橋にて (永久 将貴 伊仙町)



【入賞】 ゴリラ(岩)も見惚れる満天のそら(天の川) (奥山 政史 徳之島町)



【入賞】 操る (松本 倫子 徳之島町)

今回の入賞・入選作品計59点を、10月11日～10月23日まで徳之島町文化会館にて展示いたします。素敵な景観写真をご鑑賞ください。☎企画課 ☎82-1111 (内線222)



【佳作】トンバラ岩 (平野 菜摘 徳之島町)



【佳作】真夏の果実 (常山 京子 徳之島町)



【佳作】星空とメガネ岩 (院田 吉雄 天城町)



【ヤング賞】夏 (summer vacation) (牧本 龍晟 伊仙町)

【審査総評】
公募による当コンテストも
2回目となり、作品のレベル
が格段に向上しています。
本年度は青をベースとした
作品が非常に多く、開放的な
島の空と水平線が広がる海原
と共に生きる島人の生活が写
し出されている印象です。
今後もレンズの向こう側に
存在する自分との対話を大切
に、写真を楽しんでいただ
ければ幸いです。



【佳作】楽園撮影会 (鈴木 竜爾 徳之島町)



【佳作】双子の太陽 (元田 浩三 徳之島町)



【シルバー賞】牛と記念撮影 (住 高秀 鹿児島市)



亀徳ネインケ、2年ぶりの水掛けで響き渡る歓声

思い思いに水を掛け合い楽しんだネインケ。亀徳集落の県道沿いで8月19日、無病息災を祈願する伝統行事の「ネインケ」（水掛け）がありました。昨年は雨量が少なかったため中止となり、2年ぶりの開催となったネインケ。午前10時に一斉に水掛けがスタートすると、洗面器やバケツ、水鉄砲を持った参加者が誰彼かまわず水を浴びせかけ、楽しい笑い声や歓声が一带に響きました。また11時から綱引き大会がスタート。青年団やスポーツ少年団の保護者など6チームが参加し、水をかけられながらも懸命に綱を引いていました。



手々むちたぼり、3年ぶりに屋内開催

8月15日、町指定無形民俗文化財「むちたぼり」が、町手々集落で行われました。今年台風18号の悪天候で踊り連の家回りは見送られ、3年ぶりに手々小中学校体育館屋内での開催に。紅白幕や色とりどりの提灯で飾り付けられた屋内で、まずは子どもたちによる踊りが披露され、次に大人の踊り連。最後には、普段あまり見られない大人と子ども合同のむちたぼりが披露され、豊作を祈願しました。むちたぼり披露後はエイサー隊の演目や盆踊りが行われ、賑やかな一夜となりました。



大島地区大会結果を受け、8競技15名が県大会へ

1位になったテニス一般男子及び女子ダブルス。7月7日から8日にかけて行われた「第72回県民体育大会・第59回大島地区大会」の結果を受け、8月22日、役場町長室で優勝報告会が行われました。今大会ではテニスの一般男子ダブルス、女子ダブルスと、全空連空手道・団体組手女子の部が1位となり、8競技15名が県民体育大会へ参加します。徳之島町の選手が出場する競技及び出場者数は次のとおりです。【水泳・1名、テニス4名、相撲（少年男子）…2名、剣道2名、弓道…1名、柔道…1名、ラグビーフットボール…1名】



時折の雨にも負けず、一晚中踊りにぎわう

8月18日の夜から19日朝にかけて、井之川集落で「夏目踊り」がありました。18日の夕方、一族ごと「浜下り」での酒肴の後、午後11時ごろから始まった夏目踊り。集落の宝島、伊宝、佐渡の3つの地区ごとに回る家々の庭先では、時折雨に見まわれながらも、男女が掛け合う唄や太鼓がにぎやかに響き渡り、五穀豊穣を祈願しました。平成13年に県の無形民俗文化財として指定された夏目踊りは、同保存会を中心に集落ぐるみで保存継承活動が行われています。

まちの話題

「島の心を守り育てる」徳之島民謡大会開催



オープニングを飾った神之嶺小学校文化財少年団で、8月26日、町生涯学習センターで、「第28回徳之島民謡大会」が開催されました。毎年徳之島三町の文化協会が持ち回りで開催している民謡大会。徳之島町開催となった今回は、町制施行60周年記念の大会となり、会場に訪れた観客は300名を超え満席となりました。神之嶺小学校文化財少年団の夏目踊りがオープニングを飾ると、徳之島町からの出演者5組を含めた17組の個人や団体が出演し、訪れた観客は島唄や伝統芸能の踊り、島口漫談などの演目を楽しみました。

武蔵野大学の学生が徳之島の舞台に映像制作



「井之川の皆様へお礼を」と開催された上映会 8月23日、みらい創りラボ井之川で「ムサトク映画上映会」がありました。武蔵野大学「徳之島プロジェクト」のメディア制作表現ゼミで行われた今回の取り組み。映画は昨年徳之島で活動したゼミ一期生が、自分自身の記憶と向き合い、徳之島を舞台として現地キャストも起用して撮影・制作。「お世話になった井之川の皆様へお礼を」との趣旨で4つの作品が上映され、訪れた観客は感動した様子で作品を鑑賞していました。8月27日には町生涯学習センターでも上映会が行われました。

亀津中学校吹奏楽部、10年ぶりの金賞受賞



金賞を受賞した亀津中学校吹奏楽部の皆さん 7月24日から31日にかけて「第63回鹿児島県吹奏楽コンクール」が鹿児島市の市民文化ホールで行われ、中学校Bの部（演奏人数25名以内）で、亀津中学校吹奏楽部が金賞を受賞しました。同コンクールでの金賞受賞は10年ぶり。惜しくも県代表には選ばれませんでした。部長の豊山望愛さんは、「金賞が受賞できてとてもうれしい。私は3年生で今回の県コンクールが最後となるので、後輩たちには来年も金賞と県代表を目指して欲しい」と話しました。

ゲートボール大会、晴天のもと元気にプレー



炎天下にも負けず元気にプレー 8月24日、母間新港多目的広場で、どんどん祭り「ゲートボール大会」がありました。当初は17日に予定されていたゲートボール大会。雨でコートの状態が悪くなり24日へ延期となりましたが、当日は晴天に恵まれ、照りつける日差しのもとでのプレーに。伊仙町からの参加チーム3組も合わせ、9チーム55名が元気にゲートボールを楽しみました。大会結果は次のとおりです。
 【1位…下久志チーム】
 【2位…中伊仙チーム】
 【3位…亀徳チーム】



東天城祭り、町制施行60周年を記念し初開催

東天城地区の各集落が伝統芸能を披露

9月2日、「東天城祭り」（同実行委員会主催）が、山漁港で開催されました。徳之島町制施行60周年記念事業として初開催された今回の祭り。アクアボール等の体験遊具や出店を楽しむ家族連れなど、会場は多くの人でにぎわいました。特設ステージでは、山小学校によるまぶる君ショー、山・花徳幼稚園児のダンス、東天城地区各集落の伝統芸能などを披露。エラブチツヨシさんによるゲストライブは花火が上がる中でのパフォーマンスとなり、会場は大いに盛り上がりました。



新たな町誌刊行に向け、町誌編纂審議会開催

町誌編纂審議会委員の皆さん

8月29日、「平成30年度町誌編纂審議会」が町生涯学習センターでありました。高岡秀規町長より、町田進文化協会長を委員長とした審議会委員8名が委嘱され、町誌編纂の基本方針や刊行スケジュール、経費等について協議しました。現在の『徳之島町誌』は、昭和45年の刊行以来約半世紀が経過。この間にあった考古学等の新発見など、多くの点で町誌を再検証・編纂するため、今年4月に『町誌編さん室』が設置されました。今後平成35年3月までの5年をかけ、新たな町誌が制作されます。



専修大学相撲部が徳之島初合宿

徳之島町相撲場で稽古に励んだ同大相撲部

9月5日から8日にかけて、専修大学体育会相撲部の部員・スタッフ一行14名が徳之島町で初合宿を行いました。今回の合宿は、徳之島出身の同大OBの呼びかけや、同大相撲部の現部員・牧園慶悟さん（天城町浅間出身）が在籍している縁で実現。徳之島空港での歓迎セレモニーでは、JAあまみ徳之島事業本部から青パイヤや米30キ、町がシークニンジユースを贈り、同大相撲部を歓迎しました。また6日には地元の子どもたちを対象とした相撲教室も行われ、交流を深めました。



ハレー舟大会、参加チーム過去最多の中熱戦

過去最多の参加者となったハレー舟大会

9月2日、どんどん祭り「ハレー舟大会」が山漁港でありました。全47チーム、約500人が参加し、過去最多の参加チーム数で大賑わいとなった今大会。台風21号の影響で海上のコンディションが心配されましたが、当日は晴天に恵まれ、白熱したレースが繰り広げられました。

大会結果は次のとおりです。

【1位：花徳青年団、2位：笑福、3位：南西糖業A、4位：白岩海賊団、最速賞：笑福、パフォーマンス賞：TFA（A・B・Cチーム）】

平成 29 年度決算における健全化判断比率・資金不足比率の公表について

「地方公共団体の財政の健全化に関する法律（財政健全化法）が平成 19 年 6 月に公布されました。これにより、各自治体が財政健全性に関する比率（「健全化判断比率」及び「資金不足比率」）を公表し、各比率が基準以上の場合には、議会の議決を経て、財政健全化計画等を作成し、財政の早期健全化や再生等を図ることとなります。

■徳之島町の平成 29 年度決算における「健全化判断比率」及び「資金不足比率」について

<健全化判断比率>

	平成 29 年度	平成 28 年度	早期健全化基準	財政再生基準
実質赤字比率	—	—	15.00%	20.00%
連結実質赤字比率	—	—	20.00%	30.00%
実質公債費比率	9.6%	10.6%	25.00%	35.00%
将来負担比率	31.2%	45.7%	350%	

※ 黒字により、実質赤字比率及び連結実質赤字比率は算定されないため「—」を記載

- 実質赤字比率**・・・一般会計を対象とした実質赤字額の標準財政規模に対する比率。家計でいえば、年間の収入に対してどれだけ赤字となってしまったかを示します。
⇒ 一般会計等の実質収支は黒字であるため算定されていません。
- 連結実質赤字比率**・・・全会計を対象とした実質赤字の標準財政規模に対する比率。家計でいえば、日常の生活費と学費の積立口座等の全ての出し入れを含めた赤字の割合を示します。
⇒ 全ての会計の実質収支は黒字であるため算定されていません。
- 実質公債費比率**・・・一般会計等が負担する地方債の元利償還金及び準元利金の標準財政規模に対する比率。家計でいえば、1年間の収入に対する、借金の返済額の割合を示します。
⇒ 平成 29 年度は、前年度比△1.0%減少しています。減少した主な要因は、一部事務組合等が起こした地方債に充てた負担金が減少（△45,069千円）したためです。
- 将来負担比率**・・・一般会計が負担すべき実質的な負債の標準財政規模に対する比率。家計でいえば、1年間の収入に対して、住宅ローン等の借金の返済や将来支払う事が確定している費用の割合を示します。
⇒ 平成 29 年度は、前年度比△14.5%減少しています。減少した主な要因は、地方債残高の減少（△97,428千円）及び充当可能基金の増加（363,348千円）などによります。

<資金不足比率>

会計名	資金不足比率	経営健全化基準
水道事業特別会計（法適用）	—	20.0
簡易水道特別会計（法非適用）	—	
農業集落排水事業特別会計（法非適用）	—	
公共下水道事業特別会計（法非適用）	—	

※資金不足比率が算定されないため、「—」を記載。なお、「法適用」とは公営企業法の全部又は一部を適用している事業をいい、「法非適用」とは、それ以外の事業を言います。

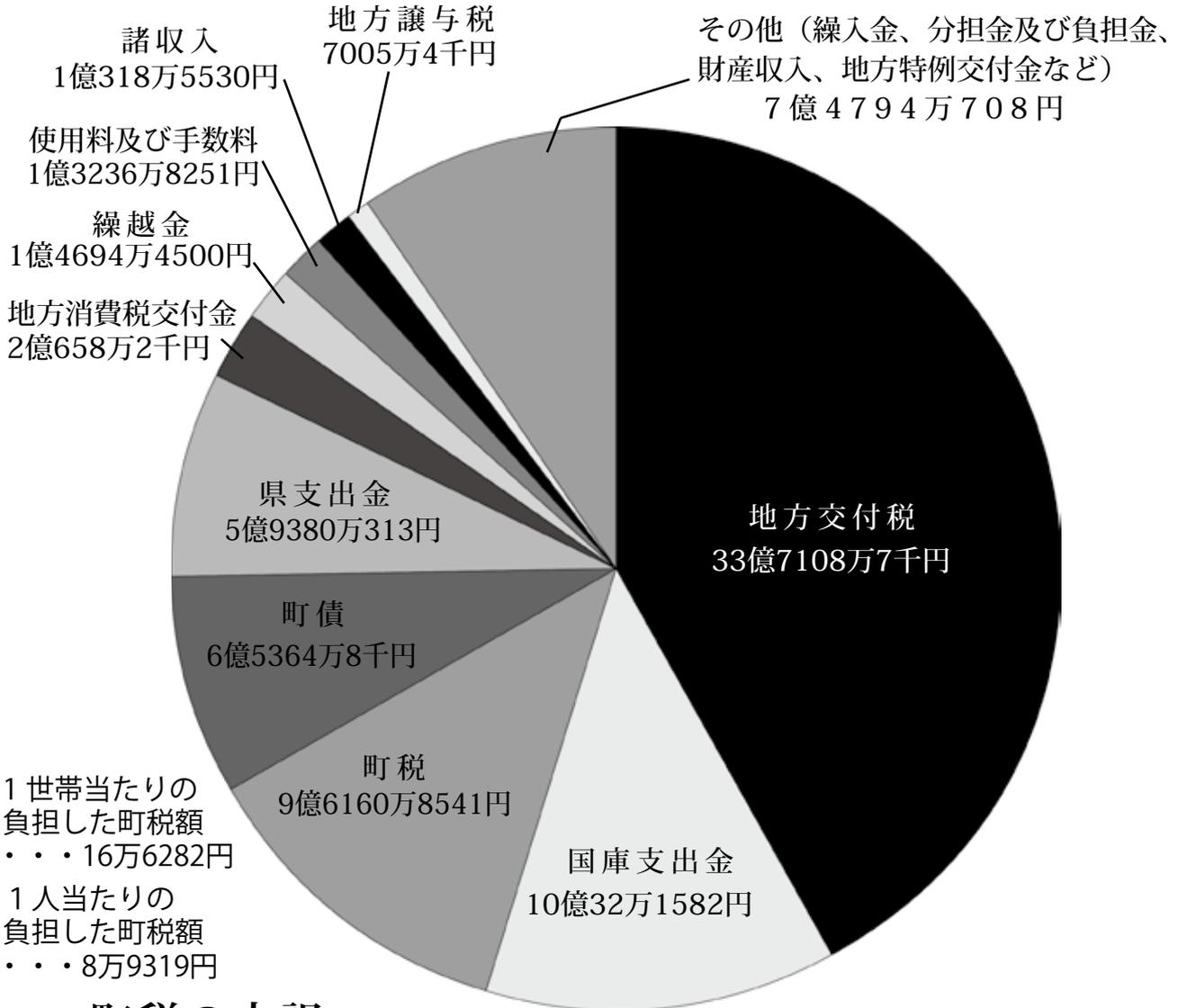
- 資金不足比率**・・・公営企業会計毎の資金不足額の事業規模に対する比率で、一般会計等の実質赤字比率にあたります。
⇒ 各会計とも黒字であるため算定されていません。

徳之島町の平成 29 年度決算における健全化判断比率及び資金不足比率は、いずれも早期健全化基準または経営健全化基準を下回っています。しかしながら今後は地方交付税の減少も予想されるため、町債の計画的発行、自主財源の確保、行政改革による経常経費の更なる削減を進めながら、町財政の健全化に努めてまいります。

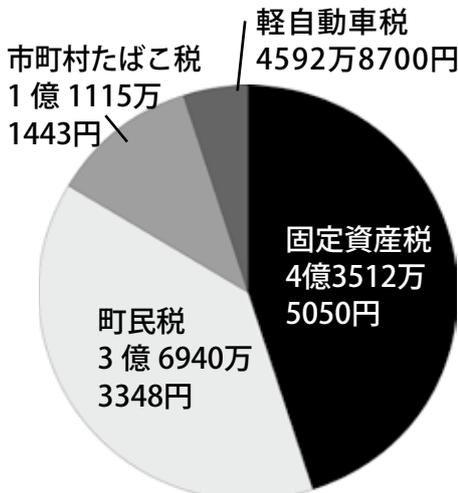
平成
29
年度

決算のあらまし

歳入 79億8754万425円



町税の内訳

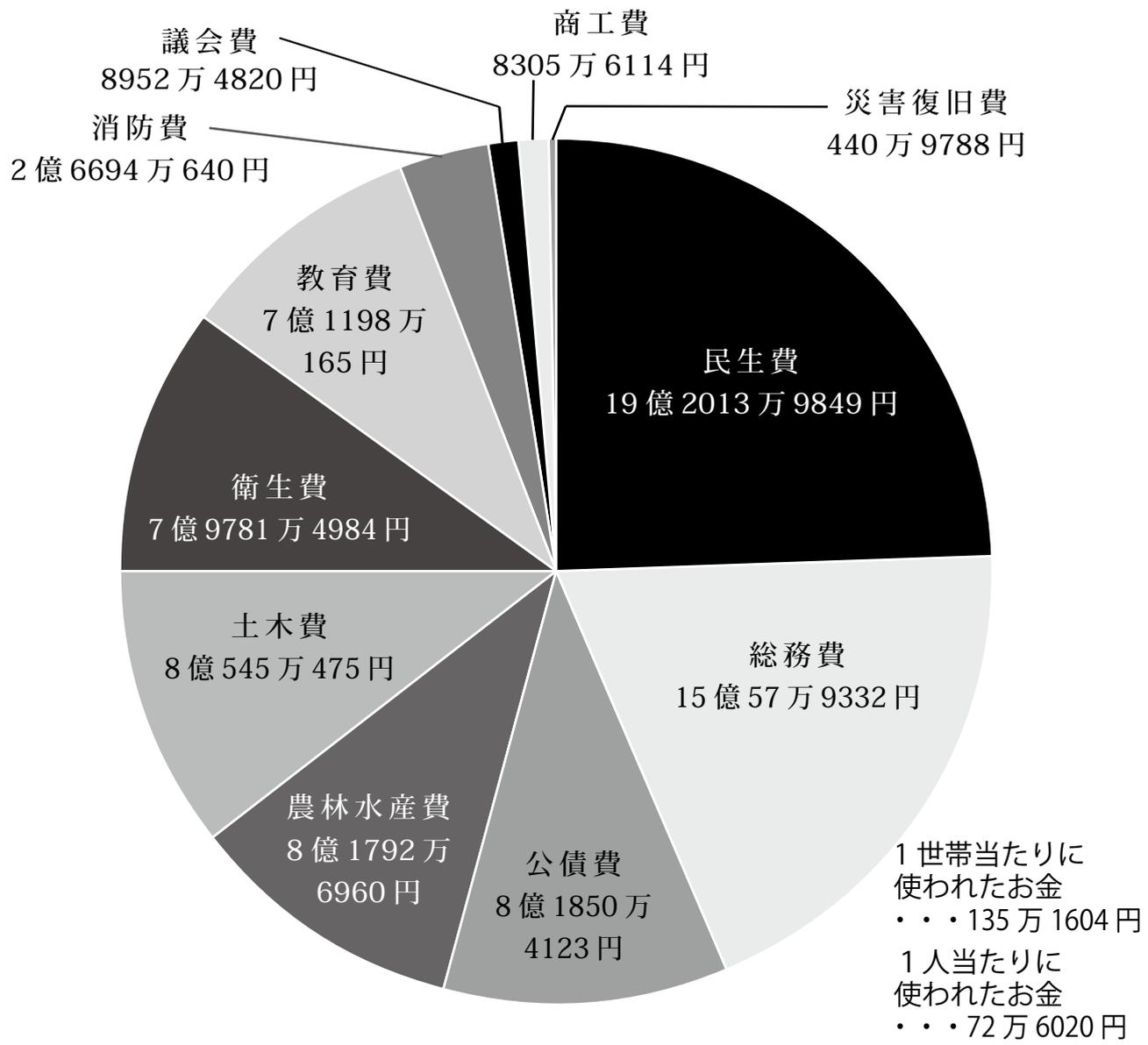


〈特別会計〉

区 分	歳 入	歳 出
国民健康保険事業	20億9028万9554円	20億5924万6190円
簡易水道事業	3億6264万6901円	3億6145万8335円
農業集落排水事業	1037万3913円	1017万5278円
介護保険事業	11億3713万6400円	10億8718万6589円
公共下水道事業	1億9025万7117円	1億8770万6670円
後期高齢者医療	1億1081万2098円	1億976万6137円
合 計	39億151万5983円	38億1553万9199円

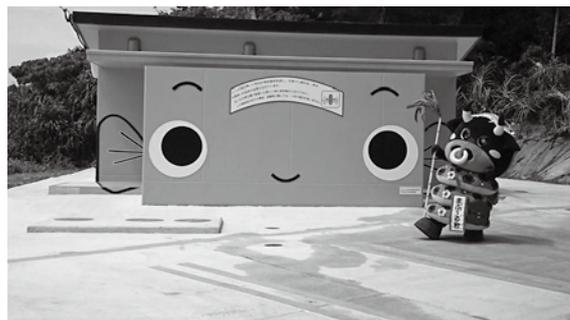
平成 29 年度の決算が 9 月議会で認定されました。
 平成 29 年度は、一般会計で歳入合計 79 億 8754 万 425 円、歳出合計 78 億 1632 万 7250 円、差し引き額 1 億 7121 万 3175 円となりました。

歳出 78 億 1632 万 7250 円



【主な事業】

- ✳ヘルシーブランド確立拠点整備事業
5619 万 2400 円
- ✳新里橋橋梁修繕工事事業
1 億 8846 万 8 千円
- ✳観光地整備事業
3129 万 5600 円



観光地整備事業（神嶺浜）

祝賀会へは入場整理券をお求めください



町制施行 60 周年記念式典及び祝賀会について

問 企画課 ☎ 0997-82-1111

徳之島町制施行 60 周年記念事業実行委員会より、「記念式典及び祝賀会」についてお知らせします。徳之島町は、昭和 33 年 4 月 1 日に、亀津町と東天城村が合併し、町制がスタートして 60 年の佳節を迎えました。今後、更に魅力ある活力に満ちた町として発展していく新たなスタートの年となるよう、「みんなが主役・未来へ紡ぐ健やかなまちづくり」をスローガンに、各種記念事業を実施しています。中でもメインとなる「記念式典及び祝賀会」について下記のとおりお知らせします。

【記念式典】

- 日 時＝平成 30 年 10 月 20 日（土）
 〔開 場〕午後 0 時 20 分 〔オープニング〕午後 0 時 40 分
 〔式 典〕午後 1 時～午後 4 時
- 会 場＝徳之島町文化会館（住所：大島郡徳之島町亀津 7 6 7 3 番地）
- 入場料＝無料（座席に限りはありますが、どなたでもご参加いただけます。）
- 内 容＝〔第一部〕記念式典（町政功労等の表彰式など）
 〔第二部〕記念コンサート
 （南西航空音楽隊による演奏会を予定）



【祝賀会】

- 日 時＝平成 30 年 10 月 20 日（土）午後 4 時 30 分～午後 6 時 30 分
- 会 場＝徳之島町体育センター（住所：大島郡徳之島町亀津 7 6 7 3 番地）
- 入場料＝入場整理券（2 千円）を、お近くの駐在員又は役場総務課・花徳支所へお求めください。
- 内 容＝演奏会、踊り、島唄など

※進行状況により、開催時間に変更がある場合がございます。

【お問合せ】役場企画課（☎ 82-1111：内線 221）、総務課（内線 211）、花徳支所（☎ 84-0048）

今後の主な行事予定

10月 7日（日）第59回徳之島町民体育祭	総合運動公園
10月12日（金）宝くじ文化公演：東京オーケストラ MIRAI	徳之島町文化会館
10月19日（金）60周年記念前夜祭：どんどん祭り花火大会	亀徳新港
10月20日（土）徳之島町制施行 60周年記念式典	徳之島町文化会館
10月20日（土）徳之島町制施行 60周年記念祝賀会	体育センター
10月26日（金）稲川淳二の怪談ナイト【徳之島】	徳之島町文化会館
11月 3日（土）徳之島町文化祭	徳之島町文化会館
11月11日（日）食と農林漁業の祭典	亀津新漁港
11月16日（金）徳之島町福祉スポーツ大会	体育センター
11月18日（日）徳之島町地区対抗駅伝競走大会	花徳～亀津（県道）

町からのお知らせ

10月8日(月)はごみの持込み・収集はできません



徳之島愛ランドクリーンセンターの定休日のお知らせ

問 住民生活課 ☎ 0997-82-1111 徳之島愛ランドクリーンセンター ☎ 0997-81-7180

10月8日(月曜日)は、徳之島愛ランドクリーンセンターの定休日となっており、ごみの持込み及び収集はできません。ごみを出したり持ち込んだりしないようお願いいたします。

また、月曜日がごみの収集日となっている地区につきましては、翌日の10月9日(火曜日)にごみを出していただきますようお願いいたします。

※ごみの分別化・ごみの減量化に町民の皆様のご協力をお願いいたします。



行政の仕事などで疑問・苦情や意見・要望はありませんか？



行政相談所の開設について

問 総務省委嘱 行政相談委員 東郷 勇
徳之島町亀津 2717-1 ☎ 090-9791-9194

毎日の暮らしの中で、登記、年金、道路、社会福祉など国の役所の仕事などについて、疑問・苦情や意見・要望はありませんか。総務大臣委嘱の行政相談委員は、皆様の相談相手として、役所のサービスや行政の仕組み、手続きに関する相談を受け付け、相談者への助言や関係行政機関に対する改善の申し入れを行っています。次の日程で行政相談所を開設しますので、お気軽にご利用ください。また、自宅や電話でも相談に応じています。相談は無料で秘密は守られます。

- 日にち=平成30年10月24日(水)
- 場所・時間=【花徳支所：午前10時～正午】、【役場1階第1会議室：午後2時～4時】

奄美大島年金事務所からのお知らせ



年金相談所の開設について

問 住民生活課 ☎ 0997-82-1111 (内線121)

下記の日程で、年金相談所を開設します。相談は予約制です。

相談を受けられる方は町住民生活課国民年金係までお申し込みください。

またご来場の際は、年金手帳やねんきん定期便、運転免許証など、身分確認ができる書類をご持参ください。

- 日時=平成30年10月16日(火) 午後1時～5時
平成30年10月17日(水) 午前9時～正午
- 場所=町役場1階会議室
- 相談内容

10年短縮による年金請求のこと、国民年金、厚生年金船員保険等の年金制度全般に関すること



ご希望の場合はお申込みください



平成 31 年度保育所入所申込について

問 介護福祉課 ☎ 0997-82-1111

平成 31 年 4 月 1 日以降の認可保育所（園）・へき地保育所の入所申込を、以下のとおり行います。申込書は、10 月 29 日（月）以降に役場介護福祉課・花徳支所に用意してあります。なお、現在入所中の方については、保育所（園）を通して「保育園継続入所申込書」を配布いたします。

●受付期間＝平成 30 年 11 月 5 日（月）から平成 30 年 11 月 30 日（金）まで（土日、祝日を除く）

●申込先＝町役場介護福祉課又は花徳支所

●町内の認可保育所（園）

亀津保育園（私立）定員 110 名、 亀徳保育園（私立）定員 100 名

母間保育所（公立）定員 60 名、 徳之島グローバルキッズ（私立）定員 19 名

●町内のへき地保育所

井之川へき地保育所（公立）定員 35 名、尾母へき地保育所（公立）定員 35 名

※保育園入園について、各園の入園基準となる年齢・条件等、詳細は役場介護福祉課までお問い合わせください。

該当する場合は届出を



毎年 10 月 1 日は「土地の日」 10 月は「土地月間」です

問 企画課 ☎ 0997-82-1111 鹿児島県企画部地域政策課土地対策係 ☎ 099-286-2438

国土利用法に基づき、一定面積以上の土地について、土地に関する権利の移転または設定する契約（土地売買の契約）した場合に、届け出が必要です。

【Q1】 国土利用法の届け出制とはなんですか？

【A】 乱開発や無秩序な土地利用を防止するために、大規模な土地取引について届け出制を設けています。土地取引という早期の段階から、適正な土地利用がなされるようチェックすることにより、快適な生活環境や暮らしやすい地域づくりを推進しています。

【Q2】 届け出の必要な土地取引について教えてください。

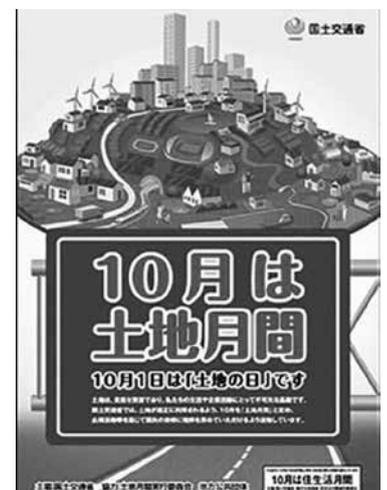
【A】 土地取引において、届け出が必要となる対象面積は次のとおりです。

●都市計画区域（徳之島町では、亀津・亀徳の一部）5000㎡以上

●都市計画区域以外の区域10000㎡以上

【Q3】 誰がどのように届け出を行えばよいですか？

【A】 届け出者は、土地の取得者（買主）です。届け出は、契約（予約を含む）を締結した日から起算して2週間以内（契約締結日を含みます）に、土地の所在する市区町村の窓口（徳之島町役場企画課）へ、土地の利用目的などを届けてください。



【Q4】 届け出をしないとどうなりますか？ **【A】** 法律で罰せられることがあります。

ご協力をお願いします



平成31年度「裁判員候補者」「検察審査員候補者」に選ばれた皆様へ

問 選挙管理委員会 ☎ 0997-82-1111 (内線 161)

「裁判員候補者」「検察審査員候補者」の候補者は、選挙権を有する県民の中からくじで選定されます（ただし、20歳未満を除く）。選定された候補者の方へは、11月中旬ころに「裁判員候補者名簿への記載のお知らせ」又は「検察審査員候補者名簿への記載のお知らせ」が届きます。

国民が司法に参加する二つの制度です。ぜひ、御協力ください。

なお、不明な点、詳細につきましては、それぞれの問合せ先へお尋ねください。

【問い合わせ先】

裁判員・・・鹿児島地方裁判所刑事部 裁判員係 099-222-7157

検察審査員・・・鹿児島検察審査会事務局 099-808-3791

調査員がお伺いします



2018年漁業センサスにご協力をお願いします

問 企画課 ☎ 0997-82-1111 (内線 222)



『平成30年11月1日現在（流通加工調査は平成31年1月1日現在）で「2018年漁業センサス」を実施します。

「漁業センサス」は、我が国漁業の生産構造、就業構造を明らかにするとともに、漁村、水産物流通・加工業などの漁業をとりまく実態と変化を総合的に把握することを目的に、統計法に基づいて5年ごとに行う大規模な調査で、1949年（昭和24年）に第1回目を実施してから、今回で14回目となります。

調査結果は、農林水産省が水産施策を企画・立案するための重要な指標として活用されているほか、ウェブサイトにて公表し、一般の方にもご利用いただいております。

10月中旬（流通加工調査は1月上旬）から調査員が漁業関係者の方々を訪問しますので、調査票に漁業の

操業状況などの記入をお願いします。なお、インターネットを利用したオンラインでの回答も可能です。

調査結果は、統計を作成するためだけに使われます。統計調査員や調査関係者が、個人の調査内容を他に漏らしたり、課税等その他の目的に使用することは法律で厳しく禁じられています。

「漁業センサス」は、漁業の現状を知り将来を考えるための大切な調査です。ご協力をお願いします。

便利で確実な口座振替もご利用ください



町税等の自主納税（納期内納付）にご協力ください

問 収納対策課 ☎ 0997-82-1111（内線 172.173）

自主納税とは？

納税者の皆様が、定められた期限（納期限）までに、自主的に納税していただくことを「自主納税」といいます。徳之島町では、納税本来の姿である自主納税を推進しています。

自主納税を怠ると？

・延滞金の発生

町税は、定められた納期限までに自主的に納めていただくものです。納期限内に納付されている方との公平性を保つため、納期限後の日数に応じて本来の税額に加えて延滞金を納付していただくこととなりますので、納期内納付へのご協力を宜しく願います。

・滞納処分

納期限までに納税しないことを滞納といいます。滞納になると督促状を発送するほか、文書等による納税の催告を行います。それでもなお納付されない場合は、大切な町税・国民健康保険税を確保するため、また納期限までに納めた方との公平を保つために、やむを得ず財産（預金・生命保険・不動産・給料・自動車など）を差し押さえて、さらに公売するなどの滞納処分を行うこととなります。

納税を忘れないために

・便利で確実な口座振替を

各種税金・使用料の口座振替をお勧めしております。これは指定した金融機関があなたに代わって預貯金口座から振替えて、町に納付する制度です。一般的に手続きは一度で、翌年度以降は自動的に更新されますので、納期のたびに金融機関などへ行く手間が省けて大変便利です。

納税が困難な場合は？

・納税相談にお越しく下さい

病気や失業などのやむを得ない理由で納期内納付が困難な場合は、分割による納付などがありますのでご相談ください。

今月は、町県民税（3期分）・国民健康保険税（3期分）の納期月間です。
納期限は10月31日（水）です。

口座振替日について

口座振替をご利用の方は、以下の日程で振替を行います。

10月25日	ゆうちょ銀行
10月29日	ゆうちょ銀行以外の金融機関

振替日の前日までに口座の残高確認をお願いします。

徳之島町商工会

1,500円分お得に買い物ができる!!

プレミアム付商品券発売決定!!

11月13日(火) 販売開始!!

完売次第販売終了

販売内容

◎10,500円で12,000円分の商品券
(1,000円券の12枚綴り)を販売

購入条件及び購入限度数(セット数)

◎徳之島町民一世帯につき5セットまで

商品券使用期限

◎平成30年11月13日～
平成31年1月31日まで

販売場所及び販売セット数(総数2,300セット)

11/13
(火)

徳之島町文化会館

1,700セットを上限に販売いたします。

11/14
(水)

前川生活館(花徳)

600セットを上限に販売いたします。

※15日以降は在庫がある場合に限り、徳之島町商工会で販売いたします。

販売時間

◎午前10時～午後3時〔土・日・祝日を除く〕

購入の際の注意点

※商品券の転売・代理購入はできません。
※商工会加盟取扱店舗で利用できます。

商品券についてのお問合せは、徳之島町商工会まで ☎ 82-1409

働き方改革関連法が成立しました

働き過ぎを防止し健康で働き続けること、それぞれの事情に応じた多様で柔軟な働き方を選択すること、非正規雇用など雇用形態にかかわらず公正な待遇を確保することなどを実現するための働き方改革関連法が、6月29日に成立し、7月6日に公布されました。

健康で働き続けるために

- 時間外労働の上限規制の創設
月45時間、年360時間を基本とし、年720時間以内、単月100時間未満(休日労働含む)など
大企業：2019年4月1日施行
中小企業：2020年4月1日施行
- 中小企業への月60時間超の時間外労働の割増賃金率50%適用
2023年4月1日施行
- 年5日の年次有給休暇の付与義務
2019年4月1日施行
など

・鹿児島労働局労働基準部監督課(099-223-8277)

公正な待遇を確保するために

- 不合理な待遇差の解消
短時間・有期雇用労働者・派遣労働者と正規雇用労働者との不合理な待遇禁止
- 待遇に関する説明義務の強化
短時間労働者・有期雇用労働者・派遣労働者と正規雇用労働者との待遇差の内容・理由などの説明を義務化
など
2020年4月1日施行
(労働契約法、パート法の中小企業への適用は2021年4月1日)

・鹿児島労働局雇用環境・均等室(099-223-8239)
・派遣労働者に関することは職業安定部需給調整事業室(099-803-7111)

*改正法の詳細は厚生労働省HP『「働き方改革」の実現に向けて』をご覧ください。
<http://www.mhlw.go.jp/stf/seisakunitsuite/bunya/0000148322.html>



*各種助成金の活用、働き方改革事例など改正法への対応にお困りの場合は
鹿児島県働き方改革推進支援センター(099-257-4823)まで御相談ください。

「ハロウィンジャンボ宝くじ」
「ハロウィンジャンボミニ」
が発売されます

この宝くじの収益金は、市町村の明るいまちづくりや環境対策、高齢化対策など地域住民の福祉向上のために使われます。

●発売期間 平成30年10月1日(月)～10月23日(火)

●抽選日

平成30年10月30日(火)

●当選金Ⅱ【ハロウィンジャンボ】(発売総額270億円9ユニットの場合) 1等・3億円×9本、前後賞各・1億円×18本

【ハロウィンジャンボミニ】(発売総額120億円4ユニットの場合) 1等・3千万円×20本、前後賞各・1千万円×40本

◎お問い合わせ 〓 泉市町村振興協会

☎099-2006-10001

全国一斉「女性の人権ホットライン」強化週間

女性をめぐる様々な人権問題の解決を図ることを目的として、「女性の人権ホットライン」強化週間を実施します。相談内容は問いません。相談には、法務局職員または人権擁護委員が応じ、秘密は厳守されます。

●期間 平成30年11月12日(月)～18日(日)まで

●時間

【平日】午前8時30分～午後7時まで

【土・日】午前10時～午後5時まで

●電話番号 〓 鹿児島地方法務局 全国共通ダイヤル

☎0570-070-

810 (※IP電話からは接続できません)

◎お問い合わせ 〓 鹿児島地方法務局人権擁護課

☎099-259-0684

消費税軽減税率制度説明会のご案内

大島税務署では、事業者の方を対象に消費税の軽減税率制度に関する説明会を開催します。多くの事業者の方に関係する制度ですので、是非お越しください。

●日時 平成30年11月5日(月) 午後3時15分～4時45分まで

●場所 〓 天城町役場4階(ユイの里ホール)

●定員 〓 百名

※当日は同会場(午後1時～5時)にて、平成30年分給与所得の年末調整説明会も開催します。

◎お問い合わせ 〓 大島税務署法人課税部門 ☎0997-

52-4321 (代表)

※お電話の際は、音声ガイダンスに沿って、『2』を選択してください。

〓 〓 〓

〓 〓 〓

知っていますか？ 建退共制度

建退共制度は、中小企業退職金共済法に基づき建設現場労働者の福祉の増進と建設業を営む中小企業の振興を目的として設立された退職金制度です。

この制度は、事業主の方々が、労働者の働いた日数に応じて掛金となる共済証紙を共済手帳に貼り、その労働者が建設業界で働くことをやめたときに建退共から退職金を支払うという、いわば業界全体での退職金制度です。

【加入できる事業主】 建設業を営む方

【対象となる労働者】 建設業の現場で働く方

【掛金】 日額310円

【特徴】 〓 〓 〓

〓 〓 〓

〓 〓 〓

〓 〓 〓

〓 〓 〓

〓 〓 〓

確実、申し込み手続は簡単です。

〓 経営事項審査で加点評価の対象となります。

〓 掛金の一部を国が助成します。

〓 掛金は事業主負担となりますが、法人は損金、個人では必要経費として扱われ、税法上全額非課税となります。

〓 事業主が変わっても退職金は企業間を通算して計算されます。

※ホームページ「建退共」に、制度説明用動画、Q&Aなど建退共制度の知りたい情報が記載されています。ぜひ、アクセスしてご覧ください。

◎お問い合わせ 〓 建退共鹿児島支部

☎099-257-9216

〓 〓 〓

〓 〓 〓

〓 〓 〓

〓 〓 〓

〓 〓 〓

〓 〓 〓

〓 〓 〓

教育委員会だより

～夢と志を持ち、可能性に挑戦！！～

子どもが健やかに、たくましく自立した大人へ成長するためには、子どもの成長に合わせた体験を積み重ねていくことが大切です。徳之島町では、地域の子ども達の健やかな成長を願い、様々な体験活動を実施しています。



食育活動(われんぎゃキッチン)

自分で食事を作れる子どもたちを育てるため、各地区で食育教室を実施しています。



仕事体験(われんぎゃ工務店)

キャリア教育一環として、建築協会に建築業の仕事を教えてもらいました。



自然体験(海洋探検隊)

カヌーやサップ体験で、夏の海洋活動を満喫しました。



県ジュニア・リーダー等交流大会(鹿児島市)

また、小学校高学年から高校生までの子ども達を対象に、次世代のリーダー育成のため、リーダー研修や交流事業などを進めています。



徳之島町ジュニア・リーダー研修会及び大島地区子ども会創作活動大会「Tシャツファクトリー」

世界自然遺産へ！

問 企画課 ☎ 0997-82-1111 (内線 222)

世界でここだけ！徳之島の「アマミマルバネクワガタ」

平成 30 年 12 月 16 日、徳之島に棲息する希少な生きものたちを題材に、シンポジウム「徳之島の不思議な生き物たち～世界自然遺産と絶滅危惧種保全～」を開催します。これにちなみ、シンポジウムに登壇される講師の方々から執筆いただいた記事を、本号より 3 号連続でご紹介します。



徳之島産アマミマルバネクワガタの大型の雄成虫

(執筆者：九州大学大学院教授 荒谷邦雄)

マルバネクワガタの仲間は世界に約 80 種が生息していますが、アマミマルバネクワガタはその中で最も北に分布している種として特筆されます。日本のクワガタムシの中で最も大型になる種のうちの 1 つである上に、黒くて艶があるボディはとても魅力的です。

幼虫はシイなどの大木の洞の内部や根際に溜まった泥状の腐植物を食べて育ち、成虫になるまでに 3 年程かかるため、本種の生息には状態の良い自然林の存在が不可欠です。奄美大島では減少が著しく、全く姿が見られなくなってしまった地域もありますが、自然が豊かな徳之島では 9 月上旬～ 10 月上旬の成虫の発生時期には島内のあちこちでその姿を見ることができます。

徳之島の個体は奄美大島のものより雄の大アゴがよく発達するなどの特徴があるため、独自の「徳之島型」として区別されることもあります。まさに世界中で徳之島だけにしかないこの貴重なクワガタムシがいつまでも見られる島であってほしいと思います。

図書館かち 行かでー！

～ Let's go to the library! ～

徳之島町立図書館から、
新着本やイベントなどのお知らせ。

本を読んで、
人生を豊かに。



『こんなに毎日やらかして』

沖田×華／著〔一般〕

2018年、自殺未遂、再び…。アスペルガー、AD/HD、LDなど、さまざまな発達障害を持つ著者が、自身の障害を客観的に描いたコミックエッセイ第5弾。



『別れ際にじゃあなのなんて、
悲しいこと言わないや』

黒瀬 陽／著〔一般〕

1996年の広島。中2のぼくはクラスの序列の底辺だったけど親友がいた。タイ人の同級生クルンと「エヴァンゲリオン」を通じ絆が深まる中、女の子にモテるため「イケとる化計画」を実行し…。90年代に捧げる青春小説。



『看護師も涙した
老人ホームの素敵な話』

小島 すがも／著〔一般〕

「母と息子、縁起物の恵方巻」「お迎え」に土産を渡して追い返す「それぞれの人生、それぞれの最期」…。看護師が老人ホームで体験した、心から「人」を好きになれる感動の実話を紹介。



『ミカちゃんのひだりて』

中川 洋典／作・絵〔絵本〕

ミカちゃんはちょっと「かわった」女の子。みんなと違うことばかりしてる。ある日、たつしが「空気よめや！」と怒鳴ったら、次の日は学校を休んでしまい…。他人と自分の違いを認め合う、思いやりの心を育む絵本。

☆職員おすすめ本☆



『徳之島写真集 島史』

加川 徹夫／著〔写真集〕

1954年から50年間「スタジオオカガワ」の加川徹夫さんが撮り続けた徳之島の記録です。闘牛・浜下り・農作業いろんな徳之島があります。一家に一冊“島史”！（ちなみに私の家族も写ってます。）

☆講談社のキャラバンカーがやってくるよ！



前回の様子

日時等

10/28（日）・生涯学習センター1階駐車場
キャラバンカー見学会：午後2時～2時30分
おはなし会：午後2時35分～3時05分

10月の図書館展示

- ・ ハロウィン
- ・ 部活!
- ・ 神様
- ・ ハンドメイド
- ・ ミステリー小説
- ・ 歌手の本 ・ 10月作家『乙一』



《図書館開館時間》火～金曜日：午前10時～午後7時
土・日・祝日：午前9時30分～午後5時

徳之島町立図書館 ☎ 0997-82-1239

お知らせ

☆古本リサイクル市 10/23（火）～10/28（日）

- ・ 寄贈されて受け入れができなかった本!
 - ・ 図書館で使われなくなった本! ・ 雑誌などなど!!
- 〈場所〉生涯学習センター1階ロビー

☆秋の読書週間おはなし会 9/22（土）

午後2時30分～3時、生涯学習センター2階和室にて

- あかちゃんおはなし会 10/7（日）午後2時30分～
- 毎月のおはなし会 10/13（土）午後2時30分～
- 返却ポスト回収予定日
- 阿田野平住宅（10/6・23）、花徳支所（10/12・21）

健康トピックス

インフルエンザワクチン 予防接種について

季節性インフルエンザワクチンの
予防接種が始まります



10月22日(月)から、季節性インフルエンザの予防接種が始まります。

65歳以上の方は定期接種の予約票が届きますので、ご記入の上かかりつけ医で接種を受けられてください。(接種期限は平成31年1月31日です)



子どもさんの接種費用助成の申請方法等については、広報11月号及び各保育所、幼稚園、小学校等を通じてお知らせいたします。

2回接種が必要な満1歳～満12歳までの子どもさんの任意接種については、2回目の接種費用の一部助成を行います。また、今年度より13歳～18歳(高校3年生に相当する年齢の方)も対象に任意接種について接種費用の一部助成を行います。

結核健診のご案内

65歳以上の方を対象とした
結核健診を実施します



健診日は10月9日(火)から10月12日(金)の期間です(※65歳以上の方は肺がん検診か結核検診のどちらかを受診していただくことになります)。

対象者の方には先に通知をしていますが、通知のない方で希望される方は町保健センターまでお申込みください。

結核ってどんな病気？



結核とは、結核菌によって主に肺に炎症が起こる病気です。2週間以上咳や痰が続くようなら、医療機関を受診しましょう。

結核の発病も
予防できる
健康的な生活を！



マタニティクラスのご案内

○赤ちゃんの暮らしを考える
○赤ちゃんのスタイ作り

【日にち】 10月15日(月)

【時間】 10時～12時

【場所】 町保健センター

*母子健康手帳を
ご持参ください。

母子手帳交付・歯科相談

【日にち】 10月18日(木)

【場所】 町保健センター

○母子手帳交付

【受付時間】 13時30分～

○歯科相談

【受付時間】 14時～14時30分

【対象者】

妊婦さん、幼児、一般の方、
3ヶ月以上歯科検診・フッ化物
塗布を受けていないお子さん



お待ち
します！



徳之島町保健センター 電話:0997-83-3121

敬空館亀津、九州大会で健闘



「第39回九州ブロックスポーツ少年団空手道交流大会」で、敬空館亀津が団体3位、個人2位等、好成績を収めました。※結果を町ウェブサイト「フォトニュース」に掲載しています。

わっきやまちの きまいたりっちゅ

嶺山トミさん
(97歳) 南区



今月で紹介するのは、南区にお住まいの嶺山トミさん。97歳になった今も、元気にお店を営んでいます。店内には地域の人がよく購入する品が揃えられており、仕入れから販売まで全てご自分で行っていきます。約60年前、戦後の混乱が続く中、ご自分でお店を始めて、4人のお子さんを育て上げました。元気の秘訣について「自分でお金の計算をしたり、身の回りのことをしたりすることかな」と、素敵な笑顔でお話してくださいました。

どんどん祭り花火大会

平成30年10月19日(金)

午後7時30分実施予定

【打ち上げ場所：亀徳新港沖堤防】

町制施行60周年を祝賀する、式典前夜の秋の夜のメモリアル花火をお楽しみください。
※ステージ、夜店の出店等はありません。
※天候不良の場合は、11月に延期いたします。

どんどん祭り実行委員会

戸籍の窓

◆こんにちは赤ちゃん

◆謹んでご冥福をお祈り申し上げます

出生児	保護者	住所
福山	稀海	(洋真一)花徳
坂元	結海	(宏利乃輝)亀津
池上	優空	(麻潔美)亀徳
秋丸	凜衣	(哲とみ郎)亀津
上原	蔵馬	(隆つき博)井之川
柚木	結夏	(真玄紀成)亀津
加納	優海	(文子博)亀徳
村田	かなは	(大み地)井之川

※7月届出

※8月届出分のうち、広報紙に掲載可の方のみ掲載しています。

徳之島町の現勢

面積	104.92 km ²
人口	10,488人
男	5,161人
女	5,327人
世帯数	4,771戸
平成30年9月1日現在	

